

This Month's Campaign



HAKUSUI

VITA

硬質レジン前歯/硬質レジン白歯

キャンペーン詳細はコチラ

ビタパンエクセルとビタリングフォーム  
1色フルセットキャンペーン



期間中、ビタパンエクセルとビタリングフォームA2/A3フルセットをケースに入れ  
シェードガイドを添付して特別価格にてご提供いたします。

2021.12/21 ~ 3/18

VITA社の高い技術で生み出された  
思わず手に取ってしまう人工歯

ステインが付着しにくいシラン処理技術! 審美性が高く配列のし易い人工歯。



VITAPAN EXCELL®

ビタパン エクセル(硬質レジン前歯)



VITA LINGOFORM®

ビタ リングフォーム(硬質レジン白歯)



13500001 ビタ クラシカル A1-D4 シェードガイド(2021)



13500450 ビタ 人工歯シルバーケース  
※キャンペーン人工歯をセットした状態です。

特別価格  
でご提供いたします

標準セット価格 130,500 円のところ

※キャンペーン人工歯の色はA2.A3の  
2種類あります。  
※前歯と白歯で異なる色を選ぶことは  
できません。

4点  
セット

医療機器届出番号 230AKBZX00002000、222AKBZX00049000 管理医療機器

premier

歯科支台築造用ジルコニアガラスファイバーポスト

製品情報はコチラ

インテグラ ファイバーポスト 少量(7本組)おためし キャンペーン



期間中、インテグラ ファイバーポスト7本(同サイズ7本)を  
セットにして、ミニセット特別価格にてご提供いたします。

2021.12/21 ~ 2/18



塗布  
乾燥  
シランカップリング  
×不要

健保適用品  
ファイバーポスト 支台築造

シラン処理が  
不要で簡潔!

赤-4 set 直径 0.96mm

7本  
1本単価  
¥880

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 6,160 円のところ

紫-4.5 set 直径 1.08mm

7本  
1本単価  
¥880

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 6,160 円のところ

青-5 set 直径 1.21mm

7本  
1本単価  
¥880

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 6,160 円のところ

緑-6 set 直径 1.46mm

7本  
1本単価  
¥880

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 6,160 円のところ

医療機器認証番号 221AGBZX00204000 管理医療機器

2021.11/22 ~ 2/18

VITA

ポーセレンファーンネス/プレスファーンネス/ジルコニアシンタリング焼結ファーンネス

ビタ バキュマット6000M/6000MP  
ビタ ジルコマット6100MS キャンペーン

期間中、パキュマット6000Mまたは6000MPとvPadコンフォート2、パキュムポンプをセットに、さらにジルコマット6100MSとvPadコンフォート2をセットにして特別価格にてご提供いたします。

ポーセレンファーンネス  
バキュマット6000M

高精度の  
焼成が行えます



先生方を  
サポートする  
機能が充実!



vPadコンフォート2 ビタ パキュムポンプ

プレスファーンネス  
バキュマット6000MP

エア入圧による  
安定した  
確実な  
6000Mの  
機能を  
そのまま維持!



vPadコンフォート2 ビタ パキュムポンプ

ジルコニアシンタリング(焼結)ファーンネス  
ジルコマット6100MS

9ユニットブリッジ  
までシンタリング  
焼結可能!

徐冷温度400℃!  
ストレスフリーで  
優しく焼結



タッチパネルでスワイプ操作  
各種プログラムを  
楽に設定、操作できる!

vPadコンフォート2

スタイリッシュ  
&コンパクト

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 1,100,000 円のところ

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 1,400,000 円のところ

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 1,780,000 円のところ

医療機器届出番号 27B1X00020223010/27B1X00020223011/27B1X00020301006 一般医療機器

歯科用インスツルメント



LMインスツルメント2本組キャンペーン

キャンペーン詳細はコチラ



期間中、LMインスツルメントの2本組セットを特別価格にてご提供いたします。 2021.11/22 ~ 1/20

Winter Sale!

# LM Instruments 2本組キャンペーン

「根分岐部が  
苦手…」  
そんな方に  
**オススメ!**

**Pickup Instruments**

対象商品

- ・グレイシーキュレット
- ・シンテット
- ・シッグルスケーラー
- ・ユニバーサルキュレット
- ・エキスカベーター
- ・ミラーハンドル

など

キャンペーン情報は  
コチラをCheck!

根分岐部用インスツルメント

LMファークーター



ファークーションプローブ+極小エキスカの形状で、  
キュレット類では挿入できない根分岐部、  
天蓋部の歯石除去に最適!

力を入れずにゆっくり掻き出すように  
操作するのが **Point**

グレイシーキュレットとの  
刃部形態の比較



LMグレイシー LMファークーター  
13/14

医療機器届出番号 27B1X00020221035、27B1X00020221036、27B1X00020221061、27B1X00020221062、27B1X00020221057、27B1X00020220001、  
27B1X00020221009、27B1X00020221054、27B1X00020220080、一般医療機器



アマンギルバッハ製品キャンペーン

期間中、アーテックスCRゴールド、ジロフォームピンドリルスターターキット付、スマートミックスX2  
アーテックスフェイスボウ、アーテックス咬合器を特別価格にてご提供いたします。

2021.10/21 ~ 3/18

# GOLD STANDARD

ゴールドスタンダードフェア

アマンギルバッハキャンペーン

**限定版** アーテックスCRゴールド登場!

ゴールドスタンダード 限定モデル

期間 / 数量限定

2021.10/21 ~ 3/18の期間限定で、  
アーテックスCRゴールドを発売します。  
標準価格 **280,000円**



超精密作業模型製作システム

ジロフォーム ピンドリル スターターキット付  
キャンペーン



ジロフォーム ピンドリル

ジロフォーム ピンドリルに必要な器材を揃えた  
スターターキットをセットにして、  
特別価格にてご提供いたします。

石膏の膨張を補正し、**超精密**  
な可撤式作業用模型の製作を  
可能にしたシステム  
インプラント模型製作に最適



標準価格 **590,000円**のところ

特別価格にてご提供

高性能真空攪拌機

スマートミックス X2 キャンペーン



標準価格

**422,000円**のところ

特別価格にてご提供

スマートミックス X2  
500mL羽根/ボウル付  
500mLボウル



標準価格

**472,000円**のところ

特別価格にてご提供

スマートミックス X2  
500mL羽根/ボウル/スタンド付  
500mLボウル

咬合採得用器具

アーテックスフェイスボウ キャンペーン



バイトフォークパーシャル用(2個)付

軽量アルミフレームで患者さんに負担が  
少なくセットアップ中に補助を必要と  
しない設計になっています。

標準価格 **170,000円**のところ

特別価格にてご提供

歯科用咬合器

アーテックス咬合器 キャンペーン

期間中、メインフレームにカーボン素材を採用し、軽量かつ安定性、  
再現性に優れた咬合器「アーテックス咬合器」各種に、モデルプレート  
Cバージョンをセットにして特別価格にてご提供いたします。



アーテックスCR

標準価格  
**283,000円**  
のところ

特別価格にて  
ご提供



アーテックスCPR

標準価格  
**223,000円**  
のところ

特別価格にて  
ご提供



アーテックスCT

標準価格  
**133,000円**  
のところ

特別価格にて  
ご提供



アーテックスCN

標準価格  
**98,000円**  
のところ

特別価格にて  
ご提供



アーテックスBN

標準価格  
**63,000円**  
のところ

特別価格にて  
ご提供

※BNタイプのみカーボン製ではありません



モデルプレート Cバージョン  
をセットにして特別価格にて  
ご提供いたします。



期間中、LMロンドプラス シャープナーシルバーを特別価格にてご提供いたします。

2021.11/22 ~ 1/20

エキスカやいろいろなインスツルメントの  
シャープニングができる!

LMロンドプラス3大特徴

エキスカも研げる!

スクレーラーだけでなく、エキスカ等の形成用インスツルメントも研げます。

インスツルメント固定でブレない!

人間工学に基づいたハンドレストでインスツルメントをしっかり固定できます。

誰でも同じ角度に研げる!

スクレーラー類は78°、エキスカは60°で誰でも正確に研げます。

エキスカシャープニング機能付  
電動シャープナー

LMロンドプラス



特別価格  
でご提供いたします

標準価格 160,000 円のところ



グレーシー、スクレーラー、  
エキスカ全てOK!!  
フレキシブル  
& スピーディー



使い方動画  
公開中!



期間中、スプラゾンP-MAX2ベーシックシステムと **A** タンク式注水システムまたは **B** シャリオカート **C** タンク+シャリオカート をセットにして特別価格にてご提供いたします。

スプラゾン P-MAX2  
ベーシックシステム

ニュートロン LED  
スリムハンドピース

LED付

LED無

ニュートロン  
チタンハンドピース

**A**  
タンク式注水  
システム付セット

キャンペーン標準価格  
**LED付 298,000 円**  
スプラゾン P-MAX2 ベーシックシステム  
+ タンク式注水システム  
合計価格 360,000 円

キャンペーン標準価格  
**LED無 280,000 円**  
スプラゾン P-MAX2 ベーシックシステム  
+ タンク式注水システム  
合計価格 342,000 円

**B**  
シャリオカート付セット

※使用イメージ

キャンペーン標準価格  
**LED付 298,000 円**  
スプラゾン P-MAX2 ベーシックシステム  
+ シャリオカート  
合計価格 354,000 円

キャンペーン標準価格  
**LED無 280,000 円**  
スプラゾン P-MAX2 ベーシックシステム  
+ シャリオカート  
合計価格 336,000 円

**C**  
タンク式注水システム+  
シャリオカート付セット

※使用イメージ

キャンペーン標準価格  
**LED付 354,000 円**  
スプラゾン P-MAX2 ベーシックシステム  
+ タンク式注水システム + シャリオカート  
合計価格 416,000 円

キャンペーン標準価格  
**LED無 336,000 円**  
スプラゾン P-MAX2 ベーシックシステム  
+ タンク式注水システム + シャリオカート  
合計価格 398,000 円

をセットにした  
お得なセットです!

シンプルなデザインで  
使いやすい!  
**P-MAX2**  
にピッタリ!

シャリオカート  
[サイズ]  
W388.2×H690×D380mm

キャンペーン  
詳細はコチラ!



VITA

デジタルシェード自動測色計

ビタ イージーシェードV キャンペーン

製品情報はコチラ



期間中、ビタ イージーシェードVを特別価格にてご提供いたします。

2021.11/22 ~ 2/18

# シンプル！スピーディー！しかも正確！

時代は、デジタル シェード ティキングへ！



簡単に正確な  
シェードテイキングが  
できる!!

ビタ イージーシェードV

天然歯、プリッチ歯、セラミック  
修復物の歯面にあてるだけで  
シェードを自動的に測定

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 340,000 円のところ

HAKUSUI

デンタル歯ブラシ (歯科医院専売品)

マイクロデントネーム入れ無料 キャンペーン

キャンペーン詳細はコチラ



期間中、1箱ご購入でネーム印刷代が無料です。  
また、3箱以上ご購入でネーム印刷代・初回版代4,000円が無料です。

2021.9/21 ~ 12/20

- #432 ふつう
  - ヘッドの大きさ: 17mm
  - 毛先の長さ: 9.5mm
- #231 やわらかめ
  - ヘッドの大きさ: 20mm
  - 毛先の長さ: 10mm
- #232 ふつう
  - ヘッドの大きさ: 20mm
  - 毛先の長さ: 9mm
- #431 やわらかめ
  - ヘッドの大きさ: 17mm
  - 毛先の長さ: 10mm
- #531 ソフト
  - ヘッドの大きさ: 17mm
  - テーパー毛
- #532 ミチアムソフト
  - ヘッドの大きさ: 17mm
  - テーパー毛
- Microdent KIDS #032 ふつう
  - ヘッドの大きさ: 14mm
  - 毛先の長さ: 7mm

**通常**

① ネーム印刷代 : 1本につき¥5  
(オーダーごとに必要です。ご注文単位: 1箱/200本)

② 初回版代: ¥4,000  
(2回目からは無料です)

と、セール期間中に

人気商品 #432

1箱(200本入)以上ご注文頂きますと...

① ネーム印刷代(1本につき5円) ... 無料

② 初回版代(4,000円)のみ ... 有料

3箱(200本入×3)以上ご注文頂きますと...

① ネーム印刷代(1本につき5円) ... 無料

② 初回版代(4,000円) ... 無料

ネーム入れ例

文字の色は **ゴールド** になります

ネーム入れは、ご注文を頂いてから **約3週間** でお届けいたします



便利!  
使いやすい  
専用キャップ付

(電話番号を入れる場合)番号の前に、TELが☑のマークを入れることができます

白水デンタルクリニック ☑ 06-6396-4400

白水歯科医院 TEL 06-6396-4400

#032/#231/#232/#431/#432

包装 1箱/200本入 標準医院価格 (1本単価) **¥100**

#531/#532

包装 1箱/200本入 標準医院価格 (1本単価) **¥120**



歯科用レジンセメント

**インプラントセメント**  
キャンペーン



2021.12/21 ~ 2/18

インプラントセメント スタンダードパック1セット(セメント5mL 1本/チップ茶白 10ヶ入)に、インプラントセメントミニ(2.5mL)1本とチップ茶白5ヶをセットにして、増量特別セット価格にてご提供いたします。

**スタンダードパック**



**特別価格**  
でご提供いたします

標準価格 **11,850 円** のところ

しっかりと合着・維持  
撤去操作が簡便

外したい時に  
外せる!  
インプラント用セメント

医療機器認証番号 224AGBZX00018000 管理医療機器



多岐高分子系歯科用支台築造材料

**コンポコアAF**  
キャンペーン



2021.12/21 ~ 2/18

期間中、コンポコアAF シリンジミックスキットに同色のコンポコアAF シリンジ(9g)などを加えたセットを特別価格にてご提供いたします。

ポストを必要としない症例にもコンポコアAFは  
単体で歯冠を強化し、威力を発揮!

■ **コンポコアAF シリンジミックスキット**



**特別価格**  
でご提供いたします

標準価格 **16,500 円** のところ

低収縮タイプなので  
安心コア築造!



2017年9月  
健保適用品  
複合レジン築造用

医療機器認証番号 224AGBZX00110000 管理医療機器

**HAKUSUI NEWS**

白水からのお知らせ

スプラソnP-MAX2 製品Q&Aページのご案内

スプラソnP-MAX2に関してよくあるご質問を白水貿易株式会社ホームページに掲載しています。詳しくはQRコードを読み取ってホームページにアクセスしてください。

よくある質問をQ&Aにまとめましたので是非ご活用ください!



スプラソnP-MAX2のQ&AはQRコードをCheck!

スプラソnP-MAX2 に関する弊社衛生士セミナーのご案内

少人数で、“コロナ禍における水量の選択方法”等を実習いただけますので、是非ご参加ください。

使いこなそうP-MAX2

~PMTC、矯正、インプラント、補綴物、根分岐部、着色除去 あらゆる処置に~



P-MAXユーザー限定  
超音波スケーラーの基本の“キ”



申込み受付中!

白水公式SNS

フォローよろしくお願いたします!



友達登録をして最新の情報をゲットしよう!

@hakusui\_trading

@hakusuit

Hakusui Virtual showroom  
**バーチャルショールーム**  
**OPEN!**

バーチャルショールームはコチラから

ショールームを自由に回りながら、気になる商品は詳細ページから確認いただけます。

白水メールマガジン登録フォームはこちらから

弊社製品やセミナー・ウェビナーに関する最新情報をお届けします。



<https://www.hakusui-trading.co.jp/magazine/>

記載価格は全て税別です。

**白水貿易株式会社**

〒064-0824 札幌市中央区北4条西20丁目2番1号 Nord 420BLD1F ☎(011)616-5814  
 〒336-0017 さいたま市南区南浦和3丁目34番2号 ☎(048)884-3951  
 〒101-0052 東京都千代田区神田小川町1-11 千代田小川町クロス2F ☎(03)5217-4618  
 〒464-0075 名古屋市中千種区内山3-10-17 今池セントラルビル2F ☎(052)733-1877  
 〒532-0033 大阪市淀川区新高1丁目1番15号 ☎(06)6396-4400  
 〒812-0013 福岡市博多区博多駅東2-18-30 八重洲博多ビル5F ☎(092)432-4618  
<https://www.hakusui-trading.co.jp/>

2021.12.P20.000 K02